

## A1.7 Zawody i studia



- Descreva a sua profissão
- Perguntar a alguém qual é a profissão
- Falar sobre estudos

<b>Zawód</b>	<i>(Profissão)</i>	<b>Nauczyciel (Nauczycielka)</b>	<i>(Professor (Professora))</i>
<b>Praca</b>	<i>(Trabalho)</i>	<b>Kelner (Kelnerka)</b>	<i>(Garçom (Garçonete))</i>
<b>Lekarz (Lekarka)</b>	<i>(Médico (Médica))</i>	<b>Samozatrudniony (Samozatrudniona)</b>	<i>(Autônomo (Autônoma))</i>
<b>Architekt (Architektka)</b>	<i>(Arquiteto (Arquiteta))</i>	<b>Kim jesteś z zawodu?</b>	<i>(Qual é a sua profissão?)</i>
<b>Biznesmen</b>	<i>(Homem de negócios)</i>	<b>Pracuję jako...</b>	<i>(Trabalho como...)</i>
<b>Dziennikarz (Dziennikarka)</b>	<i>(Jornalista (Jornalista))</i>	<b>Uczyć się</b>	<i>(Estudar)</i>
<b>Policjant (Policjantka)</b>	<i>(Policia (Policia))</i>	<b>Studiować</b>	<i>(Fazer graduação / Estudar na universidade)</i>
<b>Prawnik (Prawniczka)</b>	<i>(Advogado (Advogada))</i>	<b>Pracować</b>	<i>(Trabalhar)</i>

## 1. Diálogo: Aneta jest nauczycielką fizyki, ale chce zmiany i aplikuje do PZU

(QR: Áudio)



<b>Michał Chrzan:</b>	Dzień dobry. Nazywam się Michał Chrzan. Jak się pani nazywa?	<i>(Bom dia. Chamo-me Michał Chrzan. Como se chama a senhora?)</i>
<b>Aneta Szczygło:</b>	Dzień dobry. Aneta Szczygło. Miło mi.	<i>(Bom dia. Aneta Szczygło. Muito prazer.)</i>
<b>Michał Chrzan:</b>	Kim jest pani z zawodu?	<i>(Qual é a sua profissão?)</i>
<b>Aneta Szczygło:</b>	Jestem nauczycielką fizyki.	<i>(Sou professora de física.)</i>
<b>Michał Chrzan:</b>	Dlaczego chce pani pracować w PZU?	<i>(Por que quer trabalhar na PZU?)</i>
<b>Aneta Szczygło:</b>	Bo PZU to duża, znana firma. Tutaj mogę się rozwijać.	<i>(Porque a PZU é uma empresa grande e conhecida. Aqui posso desenvolver-me.)</i>
<b>Michał Chrzan:</b>	Jakie ma pani umiejętności?	<i>(Que competências tem?)</i>
<b>Aneta Szczygło:</b>	Lubię pracować z ludźmi, dobrze organizuję czas i znam język angielski.	<i>(Gosto de trabalhar com pessoas, organizo bem o tempo e sei inglês.)</i>
<b>Michał Chrzan:</b>	Rozumiem. Dziękuję za rozmowę. Skontaktujemy się z panią.	<i>(Entendo. Obrigado pela conversa. Entraremos em contacto consigo.)</i>
<b>Aneta Szczygło:</b>	Dziękuję bardzo. Do widzenia.	<i>(Muito obrigada. Adeus.)</i>

- Kim jest Aneta z zawodu? (*Qual é a profissão da Aneta?*)
  - Jest lekarką.
  - Jest kelnerką.
  - Jest policjantką.
  - Jest nauczycielką fizyki.
- Dlaczego Aneta chce pracować w PZU? (*Por que a Aneta quer trabalhar na PZU?*)
  - Bo PZU to duża, znana firma i może się rozwijać.
  - Bo chce pracować jako architektka.
  - Bo PZU to mała firma i ma mało pracy.
  - Bo studiuje fizykę na uniwersytecie.

## 1-d 2-a

## 2. Gramática: Rzeczowniki w narzędniku: kim? czym?

O instrumental responde às perguntas (z) kim? (z) czym? Por isso, quando falamos sobre a nossa profissão, nacionalidade, género, relações familiares, etc., usamos justamente o instrumental.



- Usamos o instrumental para profissões (np. jestem nauczycielem), nacionalidades (np. on jest Hiszpanem) e ferramentas/instrumentos (np. piszę długopisem, jadę samochodem).
- Usamos o instrumental depois da preposição "z", por exemplo: z kolegą.
- O singular do instrumental forma-se adicionando as terminações adequadas à forma do nominativo.

Rodzaj (Género)	Końcówka w mianowniku (Terminação no nominativo)	Końcówka w narzędniku (Terminação no instrumental)	Przykłady (Exemplos)
męski (masculino)	-Ø	-em (po spółgłosce twardej) (-em <i>(depois de consoante dura)</i> ) -iem (po spółgłosce miękkiej) (-iem <i>(depois de consoante suave)</i> )	nauczycielem <i>(professor)</i> chłopak <b>iem</b> <i>(rapaz/namorado)</i>
żeński (feminino)	-a, -i, -Ø*	-ą (po spółgłosce twardej) (-ą <i>(depois de consoante dura)</i> ) -ią (po spółgłosce miękkiej) (-ią <i>(depois de consoante suave)</i> )	dziewczyn <b>ą</b> <i>(rapariga/menina)</i> pani <b>ą</b> <i>(senhora)</i>
nijaki (neutro)	-o, -e, -ę, -um	-em (po spółgłosce twardej) (-em <i>(depois de consoante dura)</i> ) -iem (po spółgłosce miękkiej) (-iem <i>(depois de consoante suave)</i> )	metr <b>em</b> <i>(metro)</i> dzieck <b>iem</b> <i>(criança)</i>

Consoantes duras: m, b, p, w, f, n, d, t, z, s, ł, r, g/gi, k/ki, h/hi, ch/chi.

Consoantes suaves: mi, bi, pi, wi, fi, ni, dź/dzi, ć/ci, ź/zi, ś/si, l, rz, dz, c, ż, sz, dż, cz, j.

Substantivos masculinos terminados em -a (por exemplo: kolega, dentysta) declinam como femininos e recebem a terminação -ą, por exemplo: kolegą, dentystą.

1. Dzień dobry, jestem \_\_\_\_\_ i pracuję w przychodni. (*Bom dia, sou médico e trabalho numa clínica.*)  
a. lekarza      b. lekarką      c. lekarzem      d. lekarz
2. Moja siostra jest \_\_\_\_\_. (*A minha irmã é arquiteta.*)  
a. architektka      b. architektem      c. architektę      d. architektką
3. Pan Marek jest \_\_\_\_\_. (*O senhor Marek é dentista.*)  
a. dentystą      b. dentystąm      c. dentysta      d. dentystem
4. Pracuję jako \_\_\_\_\_ i rozmawiam ze studentami po polsku. (*Trabalho como professora e converso com os estudantes em polaco.*)  
a. nauczycielkę      b. nauczycielką      c. nauczycielka      d. nauczycielem
- 1. lekarzem 2. architektką 3. dentystą 4. nauczycielka**

### 3. Exercícios

#### 1. Faça frases corretas.

1. zawodu? | Kim | z | jesteś  
(Qual é a sua profissão?)

---

2. nauczycielem. | Jestem  
(Sou professor.)

---

3. dziennikarka. | Pracuję | jako  
(Trabalho como jornalista.)

---

4. lekarką. | Jestem  
(Sou médica.)

---

5. polskiego. | się | Studiuję | i | uczyć | prawo  
(Estudo Direito e aprendo polonês.)

---

#### 2. Associe cada início à sua terminação correta.

- |                           |                        |
|---------------------------|------------------------|
| 1. Jestem nauczycielem    | a. na uniwersytecie.   |
| 2. Kim jesteś z zawodu    | b. i pracuję w szkole. |
| 3. Pracuję jako architekt | c. w Polsce?           |
| 4. Studiuję prawo         | d. w małej firmie.     |

**1-b:** Sou professor e trabalho na escola. **2-c:** Qual é a sua profissão na Polónia? **3-d:** Trabalho como arquiteto numa pequena empresa. **4-a:** Estudo Direito na universidade.

#### 3. Ouça os fragmentos de áudio e escolha a solução correta. (QR: Áudio)

1. Gdzie Marta pracuje? (Onde Marta trabalha?)
- |                                  |                              |
|----------------------------------|------------------------------|
| a. W kawiarni na Rynku           | b. W biurze na ulicy Długiej |
| c. W szpitalu przy ulicy Długiej |                              |
2. Co Paweł studiuje? (O que o Paweł estuda?)
- |                 |             |
|-----------------|-------------|
| a. Architekturę | b. Medycynę |
| c. Prawo        |             |

**1-b 2-c**





**Verbos importantes**

ja  
ty  
on/ona/ono  
my  
wy  
oni/one

**Pracować** (*trabalhar*)

Czas teraźniejszy  
pracuję  
pracujesz  
pracuje  
pracujemy  
pracujecie  
pracują

**Studiować** (*estudar*)

Czas teraźniejszy  
studuję  
studujesz  
studuje  
studujemy  
studujecie  
studują